



ഭാസ്യഗവിഹർ പ്രസ്തം കാക്കാസാഹിബ് ദീക്ഷിത്തിഹർ  
വേലക്കാരി പരിഹരിച്ചത്

### മുവവുര

സായി ആദിയിൽ നിരാകാരനായിരുന്നു. ഭക്തമാരുടെ ഗുണത്തിനു വേണ്ടി രൂപം കൈകൊണ്ടതാണ്. മായയാകുന്ന തടിയോടുകൂടി വിശനാടകവേദിയിൽ ഒരു നടനായി ബാബു അഭി നയിച്ചു. നമുക്ക് മദ്യാഹന ആരതിക്കുശ്രേഷ്ഠമുള്ള പതിപാടികൾ കാണുക. ആരതി കഴിഞ്ഞതും, സായിബാബു മന്ജിദിൽനിന്ന് പുറത്തുവന്ന് ഒറ്റത്തുനിന്ന്, സ്നേഹാർദ്ദ ദ്യുഷ്ടികളോടെ ഭക്ത ഔർക്ക് ഉധി കൊടുക്കുന്നു. ഭക്തമാർ അതീവ സന്തുഷ്ടരായി ബാബുയുടെ പാദനമസ്കാരം ചെയ്തു നിന്ന് ദർശിച്ച് ഉധിവർഷം ആസ്വദിക്കുന്നു. ബാബു ഓരോ പിടി ഉധി ഭക്തമാർക്ക് കൊടുത്ത് വിരൽക്കൊണ്ട് എറ്റിയിൽ കുറിയിട്ടുകൊടുക്കുന്നു. അവരോട് ബാബുയ്ക്കുള്ള പ്രേമം സീമാതീരമാണ്. അവരോട് ഇങ്ങിനെ പറയുന്നു. ‘ഓ ഭാവു! (സഹോദരാ) പോയി ഭക്ഷണം കഴിക്കു.



அனா! நீ லோய்ஜிலேக்கு செல்லு. வாப்பு! நீ போயி ஸுவமாயி கெசளூ கஷிக்கூ' எனினைன. ஹதரத்தில் ஓரே கேதெனயும் அலிஸங்மோயன செய்து வீட்டிலே கையக்கூம். ஹப்போஷும் ஹு வக ரங்கைஞ் நினைஶ்க்க மன்றித் விடாவன் செய்து காணாம். அனைதெ டாவனயித்கள்க் நினைஶ்க்காஸபிக்காம். அனைதெ ரூபதெத யூநிசூ, பாதம் முத்து முவங்வரே கள்க், கெதிவெஹுமாநபுர்ண்ணர் ஸாஷ்கார பிரளாமம் செய்த ஹு அஹ்யாயத்திலே கமதிலேக்க பிரவேஶிக்காம்.

### **ஹுஶோபனிஷத்து**

ஓஸ்஗னு ஒரிக்கல் ஹுஶோபனிஷத்தின் ஏரு மராத்தி வாவழாம் ஏடுதான் தீருமானிசூ. நமுக்க தூட்டனு கம பரியுந்தின் முஸ்வாயி ஹு உபனிஷத்தினெப்படி ஏரு சூருக்க விவரம் பிரயாம். அதினெ முறைபாபனிஷத்து ஏனான் பிரயுக். வேദஸங்ஹிதகஜிலே முறைஞ்சூலை. அது யஜுரவேதத்திலே (வாஜஸ்நேயிஸங்ஹித) 40-0 அஹ்யாயமான். அதிகால் அதினெ வாஜஸ்நேயிஸங்ஹிதோபனிஷத்து ஏனும் பியு னு. வேதஸங்ஹிததொ மாய திநால் ஹதிதெ ஏல்லூ உபனிஷத்துக்ஜலிலும் வெஷ் மஹதாயதாயான் கருதுந்து. அனைதெ ஸொஹளைஞ்சூலிலும் அதற்ளைக்ஞ்சூலிலும் பிரஸ்தாவிசூ காணுநூள்க். மாத்ரமல்ல, மருபனிஷத்துக்ஜல் ஹுஶோபனிஷத்திலே தத்துஞ்சூரெ வாவழாமானஞ்சூயும் கருதுநூள்க். உதாஹரளமாயி ஏடுவும் வலிய உபனிஷத்தாய ஸொஹாரஸ்நைக் உபனிஷத்தினெ ஹுஶோபனிஷ்த்திரீ ஏரு வழாவழாமாயி பள்ளிட்ட ஸதுலேக்கர் கருதுநூ.



ಡ್ರೆಪಾಹಿನ್ನರೆ ಅನುರ್. ಡಿ. ರಾಗಯೆ ಪರಿಯುಂಗು:- ‘ಹೃಷೇಷಣಿಷತ್ತರ್ ರೈ ಚೆರಿಯ ಉಪಗಿಷತ್ತತಾಣ್. ಏಳಿಲ್ಲಿಂ ಅತಿಶಿ ಅವಶಾಯಮಾಯ ಅಂತರ್ಭ್ರಂಷ್ಟಿಯುದ ಸ್ವಚಂಕಳ ವಾತರೆ ಏರೆ ಉತ್ತರಾಣ್. ಚುರುಣಿಯ 18 ಫ್ರೋಕಣೆಲ್ಲಕೊಣೆ ಅತಮತೆನಕ್ಕುರಿಷ್ಟುತ್ತು ಅಮೃಲಪ್ರಮಾಯ ವಿವರಣವುಂ, ಮೋಹಣೆತ್ತುರೆಯುಂ ದೃಂಜಣೆತ್ತುರೆಯುಂ ನಟುವಿತ್ತ ಪರಾರಾತೆ ನಿಲ್ಕಾಗುಂ ಯಮಾರ್ತತಮ ಜಂಜಿಯುದ ಲಕಷಣವುಂ, ಕರೀಮ ಯೋಗಾರ್ಥಿಗೆ ತತ್ವವುಂ, ಅಣಾಗಣಕರೀಮ ಯೋಗಣೆತ್ತುರೆ ಏಕೋಪನವುಂ ಡಂಗಿಯಾಯಿ ಪ್ರತಿಪಾತಿಷ್ಠಿತಿಕ್ಕುಂಗು. ಹೃತಾಣ್ ಉಪಗಿಷತ್ತತುರುಕ್ಕುರೆ ಏಳ್ವಿಂ ಸಾರಾಂಶಂ. ಹೃಷೇಷಣಿಷತ್ತರ್ ಸಂಭಾಚಾರತ್ತಿಗೆಯ್ಯಾಂ ಅರಖ್ಯಾತಮಿಕತರ್ತತಿಗೆಯ್ಯಾಂ ವೇದಾಂತತ್ತಿಗೆಯ್ಯಾಂ ರೈ ಸಮೇಳಿಸಿದ್ದಾಣ್.

ಹೀಗೆ ಪರಿಣತಕಾರ್ಯಾಂಜೆಲ್ಲಕೊಣೆ ಹೀಗೆ ಉಪಗಿಷತ್ತತಿಗೆ ಪರಿಭಾಷೆ ಏರೆತೆಜಿಲ್ಲಿಂ ರೈ ಪ್ರಾಂಗಣಿಕ ಭಾಷಯಿತ್ತ ಏಷ್ಟುತ್ತುಂಗ ಏರೆತಮಾತ್ರೆ ಶರ್ಮಕರಮಾಣಿಗೆ ವ್ಯಕ್ತತಮಾಣ್. ಬಾಸ್ತಗಂಗು ಅತ್ಯ ಮರಾತ್ತಿಯಿತ್ತ ಪದ್ಯ ರೂಪತ್ತಿಯಿತ್ತ ವಿವರಿತತಾಂ ಚೆಯ್ತತ್ತು. ಪರೇಕ್ಕ ಅತ್ಯ ಉಪಗಿಷತ್ತತಿಗೆ ಅತ್ಯಾಂತ ಉರ್ಧ್ವಕ್ಕೆ ಉರ್ಧ್ವಕ್ಕೆ ಅಣಿಯಾತ್ತಿಗಾತ್ ಅಯಾಶಕ್ಕ ತ್ಯಾಪತಿವಾಗಿಲ್ಲಿ. ಅತ್ಯಪ್ತತಾಯಿ ಪಲ ಪಣ್ಣಾಯಿತಮಾರೋಽಂ ಹೀಗೆ ಉಪಗಿಷತ್ತತಿಗೆ ಪರ್ವಿ ಪರ್ವಿ ಚರ್ಚ ಚೆಯ್ತತ್ತು. ಅತ್ಯಕೊಣೆ ಅಯಾತ್ತುರೆ ಪ್ರಯಂತತ್ತಿಗೆ ಪರಿಹಾರಂ ಕಾಣಾತೆ ಬಾಸ್ತಗಂಗು ವಾತರೆ ವ್ಯಾಕ್ಷುಲಪ್ಪುಡ್ಡಿ.

**ಸಂಶ್ಯಾತ್ಮಮಾತ್ರಮಾಣ್ ವ್ಯಾವ್ಯಾಗಿಕಾಣ್ ಅರ್ಥಾಣ್**

ಮುಂದೆ ಪರಿಣತಪೋಲೆ ಹೀಗೆ ಉಪಗಿಷತ್ತರ್ ವೇದಣೆತ್ತುರೆ ಅಣಿಯಾಂತರ್ತಯಾಣ್. ಅತ್ಯ ಅರ್ಥಮಂಜಲೆಣಿತ್ತಿಗೆ ಮಾರ್ಗಿಮಾಣ್. ಅತ್ಯ ಜಂಗಮರಣಾಭಿಕಳ ಅವಸಾಗಿಪ್ಪಿಷ್ಟು ಮೋಕಷಂ ತರ್ತುಂ



ඉපායියාණ්. අපුරුෂ අත්‍යෙන් තෙක්සික්ලික් මාග්‍රමේ අතිනෙපුරි නිර්දේශ තරාණ ක්‍රියා එනෙයා කරුති. අර්කුම ක්‍රියාත්මකු පොරු පාස්ගනු සායිබාධයෙක් අවෝචිකාණ තීර්චුයාකමි. සිර්ඩියිලි පොවාගවසර කිඳියෙපුරු අයා සායිබාධයෙක් තමස්කතිඹු ආයාඟුර විෂමතෙපදි පරිභාශා සායිබාධ අනුශ්‍රහිඹු පරිභාශා: ‘නී පරිග්‍රීමිකෙසේ, මූතිල් ඔරු ප්‍රයාසවුම්පිටු. නී මඟීපුරාකුගොවු බෙවලපාර්ලේත්‍යිල් බෙජ් කාකා සාහෙස් ඩීක්ෂිතිගේ බෙවලකාරී නිලද් ප්‍රේර්ගතින් පරිභාරමුණුකිතතරු.‘ අතුකොක්කවර බාධ තමාශපරිභාශා ගෙන් යතිඡු. පක්ෂ පාස්ගනු කාරුමායෙනුතු. බාධ එතුපරිභාශාවු අත් ගරියාරිකුමෙනු බාධයුරු බාධුක් බෙහෙ කළුපිතයෙනු ගෙනු ඇයාක්කාරියාමායිරුනු.

### **කාකයුර බෙවලකාරී**

බාධයුර බාකුක් බිජාසිඡු අයා බෙවලපාලෙහිලෙති කාකාසාහෙස් ඩීක්ෂිතිගේ බැංචිල් තාමසිඡු. පිරිදින් කාලතත් පාස්ගනු මයඟිකින්කුගොවු ප්‍රිලර ප්‍රූජ ඡෙයුගොවු එනු පරියුනු). අයා ඔරු පරිභාපෙෂකුව්‍යි කරුණාගනු මගයි මගොහරමාය ඔරු ගාම අභ්‍යන්තර කෙනු. පාඨිගේ සාරං ‘හුඟ ඡුවපුසාරි එතෙමාග්‍රම අශකුජුතාගෙනෙනා! අතිගේ අරුණජු කරකුඩු එතුමාග්‍රම මගොහර මාගෙනෙනා! එනු මදුමාණ්. ඔ පාඨු කෙක් රෙඛිඡු පාස්ගනු පුරිතුවනු ගොකියපුරු අවිජුතෙ බෙවලකාරී ගමුගේ සහොම් ඔරු සායුවාය ඡෙරිය පෙණ්කුව්‍යියාණ පාඨුකාරී එන් මගුලිවායි. අව්‍ය ඔරු කැඩිය ප්‍රාතුමා



யறிச்சு பாதை கடுக்குக்கயாள். ஹவஜூடெ ஶோபனீயமாய ஸமிதியும் ஸதூஷ்டமாய மனஸ்மிதியும் கள்க் அயாஸ் அதிஶயிச்சு பினீக் ராவுபவஹாஸ் பியாள் அயாஸ்க்க ரஸை முளைக்கஸ் கொடுத்தபேபூஸ் அது கூடிக்க ஏரு ஸாரி கொடுக்கானாவசுபைப்புக்கதனூஸ்ரிச்சு, அயாஸ் நல்லாரு தாவளி வாணிகொளைவன் அது கூடிக்க கொடுத்து. பட்டினிக்காரன் ஸதூகிடியதுபோலெல் அது கூடியுடெ அதுநாத்திக் அதிருளையிருந்தில்லூ. அடுத்த திவஸங் அது ஸாரியரிச்சு அவஸ் அதுநாம் கொள்க் அவிடெ முடுவாஸ் ஓடிசுாடிநடன் நூத்தமெஷ்சும் கல்லிச்சும் மரு கூடிக்கலுமாயு ஷுரயி கல்லிச்சு தோல்பிச்சும் நடன். அதிநடுத்த திவஸங் அது ஸாரி வீடித்த ஸுக்ஷிச்சு வெச்சு பஷய வேஷத்தில் தனை வன்று, ஹதுகள்க் காஸ்஗னுவிள்ள ஸஹதாபங் மாரி. கூடி பஷயபோலெல் தனை ஸதூஷ்டயாள். ஹு கூடிக்க பஷந்துளியெயயுத்தூ ஏகிலும் ஏரு புதிய ஸாரி கருதிவெத்தக்கானுமுள்க். ஏனிக் பஷந்துளி உடுத்த யாதொரு பராதியுமில்லாதெ அதீவ ஸதூஷ்டயும் மிடுகிலியுமாயி விலஸி நடக்கைந்து. அண்ணிடெ அயாஸ்க்க மந்திலாயி ஸதூஷ்டியும் ஸதைபவுமெல்லாம் மந்திலீல்லை ஭ாவணைஸ் மாத்தமாள் ஏன். அதிநெப்பட்டி ஆலோசிச்சுபோஸ் அயாஸ்க்க வெவும் தனதுகொள்க் தூப்தனாக்கள்மென் வோஸுமாயி. வெவும் முனித் தின்றும் பினித்தின்றும் நானாநாநத்துநின்றும் தன்றுகொள்கிறிக்கயைளைன்றும் அண்ணிடெ வெவேஷ்சுயா கிடுந்தெல்லாம் அயாஸ்ரெ ஸுள்ளத்தினாளைன்றும் வோஸுமாயி. ஹு ஸஂவெத்தில் கூடியுடெ தானிழுபவமிதியும் ஜிர்ண்ணிச்சு வஸ்தெவும், புதிய ஸாரியும், தான் கொடுத்த அத்தும், தான் ஸ்ரீக்ரிசு கூடியும்



எல்லாம் வெவ்வாங்கண்ணுள்ளன். இதில் நின் உபநிஷத்திலே தறை யமாற்றத்தில் அங்கஙுவினு பிரவூத்திபரமாயி காளிசூகொடுத்து. அதையத் வெவ்வெங்குமானதில் நின் தூப்தனாவுக் வெவ்வெங்குமானது எல்லாம் நமுக்க நல்தான் என்னான் அது தறை.

### **பரிபூர்வமாக பிரதேக ஸுப்ரதாயம்**

மேல் ஸஂவெதத்தில் நினும் வொபையுடைய ஸுப்ரதாயம் வழக்காக வழக்கமாக வெற்றுக் கொண்டுவருகிறோம். வொபை ஷிர்தியில் நினைண்டுகூடும் போகிளைக்கிலும், ஸாயந் பரிசீலிக்கான் பலரேயும் முத்திரையை, கோத்தூபூர், ஷோலாபுர் என்னிவிடண்ணு லேக்கைலைக்கு. சிலர்க்க ஸாயாரை ரூபத்திலும் சிலர்க்க ஜாஸ்த் ஸப்பநண்ணு ராத்ரியோ பகலோ அவிர்வெஷ்டி, அடிராக்டிவிட்டத்தி ஸாயிசூகொடுத்து. கெத்துமார்க்க நிர்வேஶண்ணஶ் நல்கான் வொபை ஸ்ரீகார்த்தி எல்லா வசிக்கும் பிரதிபாயிக்குந்து அஸாஸுமான். இது ஸஂவெதத்தில் அங்கஙுவை, வெவலைபார்த்துக்கையைச் சூரு வேலக்காரி கூடுகியைகொள்க பிரத்திநிபத்திக் பரிஹாரம் காளிசூகொடுத்து. சிலர் பரியுமாயிரிக்கால், அங்கஙுவினென என்றினிணைன அய்சூ, வொபக்குத்தென பரின்து கொடுக்காமாயிருந்திலே ? என்ன் அதிகாரத்தை வொபை ஶரியாய மாற்றுமெ நிர்வேஶிக்கு என்னான். அல்லாதெ என்னினையான் அங்கஙுவின் வேலக்காரியும் ஸாரியும் எல்லாம் இங்குவிலாஸமானை வேங்குமெடுக். இது உபநிஷத்தினென பட்டி ஒரு செரிய விவரங்களேதா இது அஹ்யாயம் அவஸானிப்பிக்கால்.



## ஹாஸோபனிஷத்திலே ஸதாபாரா

ஹாஸோபனிஷத்திலே பிரயாங்கம் அது பிரதிபாடிக்குந் ஸதாபாராபரமாய காருண்யதான், ஆ ஸதாபாரணச் சி அறவுயாத்திக்குத்தில் உடலெடுத்தவயுமான். தூட்கமாந்தைன பரியுந்து டெவான் ஏஸ்ராஜிலும் உச்சகாந்தாநுநு ஏநான். ஹதினா அநுபவயமாயி, ஸதாபாரமாயி, அது தருந உபதேஶம் மனுஷுஞ் செவகல்ப்பிதமாயி கிடுந்த அஸ்ராடிக்காங்கு, அண்டிகெ செவகல்ப்பிதமாயி கிடுந்தெத்து, அயாஜுந ஸுள்ளத்திகாளெனநுதூ பூர்ணவிஶாஸம் வேளமென்றுமான். உபனிஷத்து அநுந்தி ஸ்ரத்திகெ காங்கஷிக்குந்து நிரோயிச்சிரிக்குநா. நமுக்குத்தூகொஞ்ச தூப்திபூப்தாநான் உபனிஷத்தின்தி ஸாரா. மரூராயு ஸாரோபதேஶம் மனுஷுஞ் ஶாஸ்திர வியிப்ரகாரமுதூ கர்மம் ஏஸ்ரா காலத்து, செவேஷ்ட நடக்கெடு, ஏந டாவத்தில் செய்துகொஞ்சிரிக்களெம்நான். நிஷ்கர்மதாம் ஹ உபனிஷத்து பிரகாரம் அத்தாவின்தி பூஷுக்குத்தான். ஹண்டென கர்மனிரத்தாயிருநாதீ மாத்ரமெ மனுஷுந எனப்பக்கர்மமுதெத்தப்புறி அரியான் கஷியு. பினென உபனிஷத்துதீவோஷிக்குந்த, அத்தாவிதீ ஏஸ்ரா ஜீவஜாலன்னெழுயும் காளாங்குமான் பூருக்குத்தில் ஏஸ்ரா ஜீவஜால அன்றும் அத்தாநான். அத்தாரா வோயமுதூ அஶ் ஏண்டென மோஹவாநாவும்? அயாச்சிக் வழமக்க் ஏந்தான் அவஸர முதூத்த? வெருப்பு, மோஹா, வழங்கம் ஹவயெஸ்ரா ஏஸ்ரா ஜீவஜாலன்னெழுயும் அத்தாகெ காளான் கஷியாத்தது



കൊണ്ടുണ്ടാവുന്നതാണ്. എല്ലാറില്ലും ആത്മക്കേന്ദ്രത്വം  
സാധാരണ മനുഷ്യർ സഹജമായ സങ്കടങ്ങളും  
ഉണ്ടാവുന്നതല്ല.

ശ്രീ സായിരെ നമിക്കുവിൻ - ലോകശാന്തി ഭവിക്കരു!